

24.05. Der 7. Sonntag der Osterzeit / 7. velikonočna nedelja

um / ob 10.00 hl. Messe / sv. maša für / za Franz Pristouinig und Hausverstorbene und Velicitas Liegel (114); Valentin Hobel und alle Hausverstorbene und für Skant Verstorbene (115); Wilhelm Drobesh und Hausverstorbene

Um / ob 11.30 hl. Messe / sv. maša ob 80. obletnici življenja gospe Christne Krische rojene Omelko.

Mašo daruje prelat ks mag. dr. Viktor Omelko, ravnatelj koroške Caritas.



Allgemeine Gebetsmeinung

Dass sich das Volk Gottes für die Förderung von Priester- und Ordensberufen verantwortlich fühlt.

Missionsgebetsmeinung

Dass sich die jungen Kirchen an dem universalen Missionsauftrag des Evangeliums beteiligen.

V predprostoru cerkve najdete različne brošure in posamezne liste z različnimi informacijami v zvezi z različnimi predavanji. Vzemite jih prosim, morda se bo kdo izmed vas odločil za katero izmed predavanj.

Im Vorraum der Kirche finden Sie verschiedene Broschüren und einzelne Informationsblätter im Zusammenhang mit verschiedenen Vorträgen. Bitte nehmen Sie sie, vielleicht wird sich ja jemand von Ihnen entscheiden, einen dieser Vorträge zu besuchen.

Pfarramt Sittersdorf – Župnijski urad Žitara vas

Pfarrprovisor / Župnijski upravitelj: **Martin Horvat**
Sittersdorf / Žitara vas 1, 9133 Miklauzhof / Miklavčevo
Tel. / Fax: **04237 / 2261** Handy: **0676 / 8772 8135**
Internet: www.pfarre-sittersdorf.at oder www.zitaravas.at
E-Mail: kanzlei@pfarre-sittersdorf.at
Rein privat: martin.horvat@pfarre-sittersdorf.at

Kanzleistunden jeden Donnerstag von **14.00** bis **16.30** Uhr

Uradne ure vsak četrtek od **14.00** do **16.30** ure

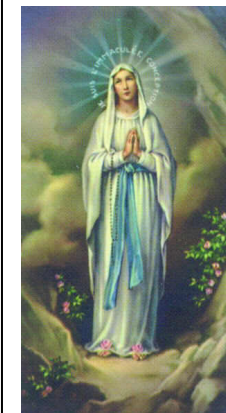
Beichtgelegenheit: Jeden Donnerstag und Samstag eine halbe Stunde vor der Messe.

Priložnost za sv. spoved: Vsaki četrtek in vsako soboto pol ure pred mašo.

Verlautbarungen 10.05.2009 Oznaniło

Mati

Če te tvoj otrok poišče s pogledom – poglej ga!
Če se te tvoj otrok dotakne z rokami – objemi ga!
Če se te tvoj otrok dotakne z ustnicami – poljubi ga!
Če ti tvoj otrok želi nekaj povedati – poslušaj ga!
Če se tvoj otrok počuti neobgledeno – pomagaj mu!
Če se tvoj otrok počuti osamljen – spremljaj ga!
Če je tvoj otrok žalosten – potolaži ga!
Če je tvoj otrok v težavah – ohrabri ga!
Če tvoj otrok doživi neuspeh – zaščiti ga!
Če tvoj otrok izgubi zaupanje – vmi mu ga!
Če tvoj otrok izgubi vero – moli zanj!



Morgengruß an Maria

Dein Gedenk' ich früh am Morgen,
holde Himmelskönigin!
Dir empfehl' ich meine Sorgen,
alles was ich hab und bin.
Mutter ich dir ganz vertraue,
deine Hilfe ich erfleh;
Auf dein liebend' Herz ich baue
in des Lebens Leid und Weh.
Meine Sorgen werden Freuden,
wenn ich Mutter dein gedenk;
Labsal werden meine Leiden,
Schmerzen mir ein lieb Geschenk,
Wenn ich kindlich zu dir flehe,
zeigst du mir die Muttermacht;
wo ich immer geh und stehe,

über mich dein Auge wacht.
Drum will stets ich dein gedenken,
immer dir ergeben sein;
Will aufs neu dir heut mich schenken,
dir mein Herz auf ewig weih'n.
Will auf deinen Wegen wandeln,
treu erfüllen jede Pflicht;
immer streben, recht zu handeln,
bis mein Aug' im Tode bricht.
Dass, wenn einst die Schatten
schwunden,
ich gelang zu deinem Sohn,
und auch dich ich möge finden
an des ew'gen Gottes Thron!
Amen.

11.05. Montag / ponedeljek – der 5. Osterwoche / petega velikonočnega tedna

MAIANDACHT: AM TAG WENN KEINE HEILIGE MESSE IST IMMER UM 19.30 UHR.

SONN. und FEIERTAGS AUCH UM 19.30 UHR

ŠMARNICE: KO NI MAŠE, VEDNO OB 19.30 URI

OB NEDELJAH IN PRAVZNIKI PRAV TAKO OB 19.30 URI

12.05. Dienstag / torek – der 5. Osterwoche / petega velikonočnega tedna

Hl. Pankratius, Märtyrer / sv. Pankracij, mučenec in sv. Leopold Mandič (1866-1942), redovnik in kapucin

13.05. Mittwoch / sreda - der 5. Osterwoche / petega velikonočnega tedna

Gedenktag Unserer Lieben Frau in Fatima / Fatimska Mati Božja

um / ob 19.00 Uhr sv. maša / hl. Messe na čast Srcu Jezusovemu in Marijinemu za žive in rajne združene sestre (150)

Ob 18.30 Marijanska pobožnost na čast Fatimski Materi Božji

Um 18.30 Marianische Andacht

14.05. Donnerstag / četrtek - der 5. Osterwoche / petega velikonočnega tedna

um / ob 19.00 hl. Messe für / za Barbaro Jagoutz in Ursulo Perne (157) ; Blasius Kuss, Eltern und Geschwister (163); Wilhelmine und Josef Kurath (164); Anastasia, Valentin und Raimund Mochar (165)

15.05. Freitag / petek - der 5. Osterwoche / petega velikonočnega tedna

Zofija (Sonja), Izidor, kmet

16.05. Samstag / sobota der 5. Osterwoche / petega velikonočnega tedna

Hl. Johannes Nepomuk, Priester und Märtyrer / sv. Janez Nepomuk (1340 / 50-1393)

um / ob 19.00 Uhr sv. maša / hl. Messe für / za Gottfried Skrutl, Agnes, Maria und Oswald Hribernik (154); Friedrich Tamegger (204-2008)

17.05. Der 6. Sonntag der Osterzeit / 6. velikonočna nedelja

HEILIGE MESSE UM 8.30 UHR / sv. maša že ob 8.30 uri

Um / ob. 8.30 Uhr / uri sv. maša für / za Johann Setz in vse pri hiši pomrle (155); Maria Hobel und Hobel Hausverstorbene (152)

18.05. Montag / ponedeljek der 6. Osterwoche / 6. velikonočnega tedna

Hl. Johannes I., Papst, Märtyrer († 526) / sv. Janez I., papež

Um / ob 8.30 Bittprozession vom Gasthaus Skoff zum Hl. Andreas / prošnja procesija od gostilne Škof k sv. Andreju. Hl. Messe um 9.00 Uhr haltet Herr Dechant Peter Sticker / sv. maša bo ob 9.00 uri po namenu procesije vodil gospod dekan Peter Sticker

MAIANDACHT: AM TAG WENN KEINE HEILIGE MESSE IST IMMER UM 19.30 UHR.

SONN. und FEIERTAGS AUCH UM 19.30 UHR

ŠMARNICE: KO NI MAŠE, VEDNO OB 19.30 URI

OB NEDELJAH IN PRAVZNIKI PRAV TAKO OB 19.30 URI

19.05. Dienstag / torek - der 6. Osterwoche / 6. velikonočnega tedna

Um / ob 18.30 Bittprozession vom Mraulakkreuz zur Pfarrkirche / prošnja procesija od Mravlakovega križa k farni cerkvi.

Um / ob 19.00 Uhr / uri po namenu procesije

20.05. Mittwoch / sreda der 6. Osterwoche / 6. velikonočnega tedna

Um / ob 18.30 Bittprozession bei der Kirche / prošnja procesija pri cerkvi

um / ob 19.00 hl. Messe / sv. maša po namenu procesije; für / za Eltern Huss und Sohn Otto (158)

21.05. Fest Christi Himmelfahrt / praznik Gospodovega vnebohoda

Um / ob 10.00 Hl. Messe für / za Agnes Nortschitsch (51-2009); Herta Hobel (8-2009); Johann Hrowath (36-2009); Johanna Micheuz (333-2008)

22.05. Freitag / petek

Freitag der 6. Osterwoche / petek 6. velikonočnega tedna

Hl. Rita von Cascia, redovnica / sv. Marjeta (Rita) Kasijska (1381-1457), redovnica

Heute ist Jahrestag der Erwählung des hochwürdigen Herrn Diözesanbischof Dr. Alois Schwarz. Ad multos annos! / danes je obletnica imenovanja dr. Alojza Schwarza za škofa / na mnoga leta.

23.05. Samstag / sobota der 6. Osterwoche / sobota šestega velikonočnega tedna

Um / ob 19.00 Hl. Messe für / za Margarethe Heszek (178-2008); Josef Päck und Emilie und Hausverstorbene (148)